

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** - (1935)

**Heft:** 12

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Besuchen Sie uns

## Bern Hotel und Restaurant z. Wilden Mann und Terminus

Aarberggasse Nr. 41 Tel. 23.141  
 nächst Bahnhof und Hauptpost

Alle Zimmer mit fliessendem Wasser  
 und Staatstelephon Franz Peschl



## Bern

### Confiserie-Tea-Room E. Wenger

Bahnhofplatz 5. Heimeliger Erfrischungsraum, feinste  
 Patisserie, Pralinés, Caramelles. Schokoladen usw.  
 Spezialität: Berner Haselnussbären. Prompter Versand  
 nach auswärts. Telephon 23.325

## Basel



### Hotel Viktoria-National

beim Bundesbahnhof - Zimmer von Fr. 5.- an

## Bern

### CITY HOTEL GARNI

Neuestes Hotel Berns. Modernster Komfort. Gegen-  
 über Hauptbahnhof, Bubenbergrplatz. Fliessendes  
 Wasser. Staatstelephon in allen Zimmern. Zimmer mit  
 Bad und solche mit W. C. und Bidet. Kein Konsum-  
 ationszwang. Trinkgeldablösung. Garage. 70 Betten,  
 von Fr. 5.50 an. Tel. 25.377 H. Speri

## Bern

### Hotel St. Gotthard garni

Bubenbergrplatz, gegenüber dem Bahnhof

Bestempfohlenes, modern eingerichtetes Hotel. 80 Ber-  
 ten. In allen Zimmern fliessendes Kalt- und Warmwasser  
 und Staatstelephon, 16 Bäder. Zimmer von Fr. 5.- an.  
 Telephon 21.611 Inhaber G. Lüthi

## Basel

### Hotel Baslerhof, Christl. Hospiz

Aeschenvorstadt 55

Das gut geführte Hotel nahe Zentralbahnhof. Moderner  
 Komfort, Zimmer von Fr. 4.- bis 6.-. Privatbäder und  
 Staatstelephon. Alkoholfreie Restauration, die Küche  
 empfiehlt sich von selbst. Direktion F. Zahler

## Luzern

### Schiller Hotel Garni

Neu modernisiert

Nächst Bahnhof u. Schiff. Schöne ruhige Lage. Fliessend  
 Wasser, Privatbäder, Staatstelephon, Lichtsignal, Re-  
 staurations n. d. Karte von Fr. 2.50 an. Zimmer von  
 Fr. 4.- bis 5.- Jahresbetrieb Telephon 24.821  
 Ed. Leimgruber

## Bern

### Hotel Oberland

2 Minuten vom Bahnhof, Ecke Lorrainebrücke

Vollständig renoviert. 22 neu möblierte, heimelige Zim-  
 mer, mit fliessendem Wasser Fr. 3.50, ohne fliessendes  
 Wasser Fr. 3.- Schmackhafte und gesunde Küche  
 Pensionspreis Fr. 6.50 und Fr. 7.- Telephon 27.931  
 Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
 Otto Hirschi, neuer Inhaber



Alkoholfreies Restaurant Zeughausgasse Bern

## Lugano

### HOTEL WALTER GARNI RESTAURANT

In bester Lage am See. Altrenommiertes, komfortables  
 Familien- und Passantenhaus. Fliessendes Heiss- und  
 Kaltwasser in allen Zimmern. Tel. 22.27  
 J. Cereda-Camenisch



### Ka-We-De-Bern

Modernste Kunsteisbahn der Schweiz  
 4000 m<sup>2</sup> erstklassiges Eis · Saison bis  
 März · Zwei tadellose Trainer



wo man in **Luzern**  
 gut isst und trinkt, dann  
 sagen Sie ruhig: «im  
 Kunsthaus - Restaurant».  
 Die guten Platten, die ge-  
 pflegten Weine, die hei-  
 tern Räume u. die schöne  
 Terrasse a. See begeistern  
 alle Gäste. Und trotzdem  
 bescheidene Preise

Restaurant  
**KUNSTHAUS LUZERN**  
 Richli-müller am Bahnhof

## Langenthal

### Hotel-Restaurant Bahnhof «Chez Fritz»

Zimmer mit fliessendem Wasser, schattige Terrassen,  
 Sitzungszimmer, ff. Keller und Küche, Morgenthaler  
 Kegelbahn. Telephon 28 F. Meister, Küchenchef

## Zürich

### St. Gotthard

Café - Hotel - Restaurant

Ausstellungszimmer  
 Sitzungslokale  
 Säle für Anlässe u. Bankette

## Engelberg

1050 m ü. M. ob Luzern

Von Luzern mit Schiff u. Bahn oder Autostrasse, im Win-  
 ter geöffnet. Alle Sportarten. Prachtvolles Skigelände.  
 Gratis-Skischule. Bergbahnen auf 1300 u. 1800 m Höhe.  
 Günstige Skiabfahrten.

### Hotel Bellevue-Terminus

Behagliches Familienhotel. Fliessend. Wasser. Vorzügl.  
 Küche. Bescheid. Pensionspreise. Billige Wochenend-  
 arrangements. Orchester. Dancing. Bar. Abendunter-  
 haltungen. Garage. Tel. 13 Gebr. Odermatt, Bes.

## Sanatorium

### Dr. Theodor Brunner

### Küsnacht am Zürichsee

für Nervenleiden, Ruhekuren, Entziehungskuren  
 Pensionspreis inkl. ärztl. Behandlung ab Fr. 15.-

Telephon 910.300

## Esplanade Zürich

beim Stadttheater

### Grand Café - Tea-Room

Tabarin - Bar

Täglich erstklassige Konzerte

# LONDON

vom Bund  
 subventioniert



Gegründet  
 1922

### Die beste SPRACHSCHULE für SCHWEIZER

Handel Abgangsdiplom Literatur  
 Prospekt u. weitere Auskunft durch den Sekretär  
 S. M. S., 34/3 Fitzroy Square, London W 1

## REBER Schaffhauserzungen

(Schweizerischer Markenschutz)

Ein köstliches Gebäck für jung und alt!

Alleinfabrikant: J. Reber Conditorei-Café  
 Schaffhausen Vorderg. 21 Prompter Versand

## Institut Juventus Zürich

Uraniastrasse 31—33, Handelshof

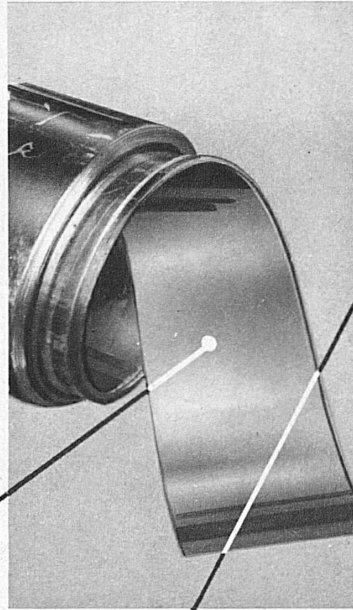
• Vorbereitung auf Maturität

Handelsdiplom. Beste Examenerfolge

# LA FIXATION ÉPROUVÉE POUR CHAQUE SKIEUR



Kabelwerk Brugg  
fabriziert die berühmten  
KANDAHAR-Kabel



Vereinigte Drahtwerke  
A.-G. Biel liefern das  
hochwertige Stahlband

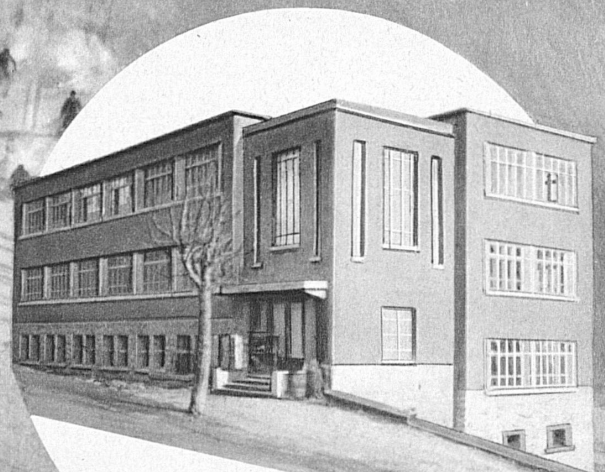


Baumann & Co. A.-G. Rütli spezialisierte  
in der Herstellung widerstandsfähiger  
Stahlfedern

Generalvertretung:

H. STAUB & CO., Zürich 8.

**KANDAHAR** EIN REIN  
SCHWEIZERISCHES QUALITÄTS-ERZEUGNIS



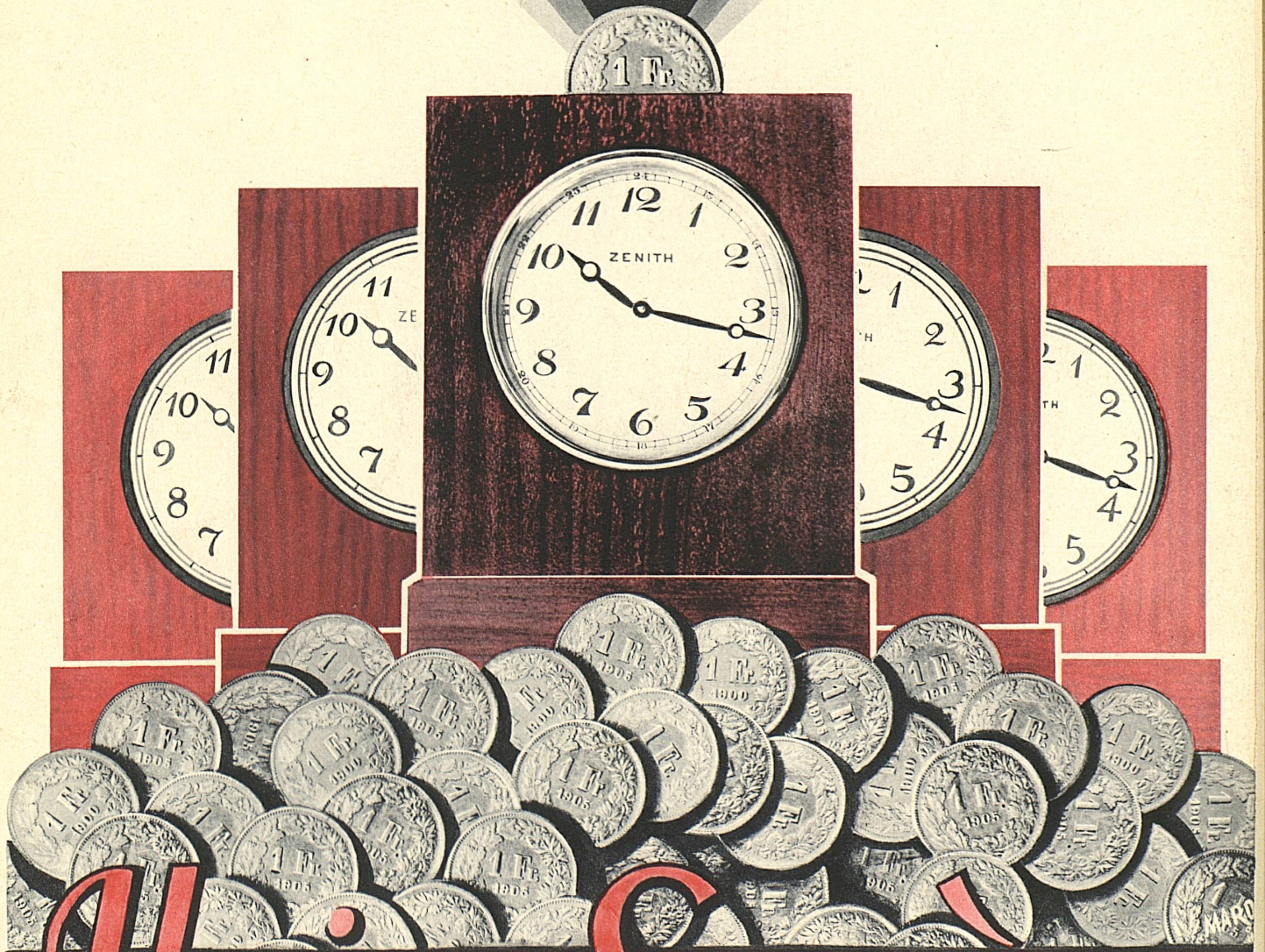
Reuge & Co. Ste. Croix

Erfinder und Fabrikant der Kandahar-Bindungen

# SPARUHR-VERSICHERUNG

## ASSURANCE

### EPARGNE



*Union Geneve*

GENÈVE / RUE DU MONT BLANC 3